

## Arrêté fédéral

**portant approbation de l'Accord de libre-échange entre les Etats de l'AELE et la République de Corée, de l'Accord sur l'investissement entre l'Islande, le Liechtenstein, la Suisse et la Corée et de l'Accord agricole entre la Confédération suisse et la République de Corée**

du 19 juin 2006

---

*L'Assemblée fédérale de la Confédération suisse,*  
vu les art. 54, al. 1, et 166, al. 2, de la Constitution<sup>1</sup>,  
vu le message du Conseil fédéral du 9 décembre 2005<sup>2</sup>,  
*arrête:*

### **Art. 1**

<sup>1</sup> Les accords suivants sont approuvés:

- a. Accord de libre-échange du 15 décembre 2005 entre les Etats de l'AELE et la République de Corée;
- b. Accord sur l'investissement du 15 décembre 2005 entre l'Islande, le Liechtenstein, la Suisse et la Corée;
- c. Accord agricole du 15 décembre 2005 entre la Confédération suisse et la République de Corée.

<sup>2</sup> Le Conseil fédéral est autorisé à ratifier ces accords.

### **Art. 2**

Le présent arrêté n'est pas sujet au référendum en matière de traités internationaux.

Conseil national, 15 mars 2006

Le président: Claude Janiak  
Le secrétaire: Ueli Anliker

Conseil des Etats, 19 juin 2006

Le président: Rolf Büttiker  
Le secrétaire: Christoph Lanz

<sup>1</sup> RS 101  
<sup>2</sup> FF 2006 901

Approbation de l'Accord de libre-échange entre les Etats de l'AELE  
et la République de Corée, de l'Accord sur l'investissement entre l'Islande,  
le Liechtenstein, la Suisse et la Corée et de l'Accord agricole entre  
la Confédération suisse et la République de Corée. AF

---

RO 2006